



## Absolutorium dla Wójta

● Podczas VII Sesji radni udzielili absolutorium Wójtowi Gminy Zgierz z tytułu wykonania budżetu za 2002r. Wcześniej wykonanie budżetu Gminy Zgierz zostało pozytywnie zaopiniowane przez Komisję Rewizyjną Rady Gminy Zgierz. Zastrzeżeń do budżetu 2002 nie zgłosiła również Regionalna Izba Obrachunkowa w Łodzi.



### ● Referendum

7 i 8 czerwca jako jeden z krajów kandydujących będziemy głosować w sprawie przystąpienia Polski do Unii Europejskiej. „Tak” dla Unii powiedziały w referendum: Malta, Węgry, Litwa, Łotwa i Słowacja, pięć spośród dziesięciu państw starających się o akcesję.



### ● W numerze między innymi:

- Kto może głosować w referendum unijnym oraz obwody głosowania w Gminie Zgierz.
- Relacja z VII Sesji i prac Komisji Rady Gminy Zgierz.
- Jubileusz 75 - lecia istnienia Banku Spółdzielczego w Zgierzu.

### ● Własna książka

Rozstrzygnięto ciesząc się dużym zainteresowaniem wśród szkolnej młodzieży konkurs „Wydajemy własną książkę”



# Głosujemy 7 i 8 czerwca

Uchwałą Sejmu Rzeczypospolitej Polskiej z dnia 17 kwietnia 2003 roku zarządzono przeprowadzenie referendum w sprawie przystąpienia Rzeczypospolitej Polskiej do Unii Europejskiej. Głosowanie w referendum odbędzie się w dniach 7 i 8 czerwca br. w godz. 6<sup>00</sup> – 20<sup>00</sup> w stałych obwodach głosowania, utworzonych na podstawie przepisów ustawy z dnia 16 lipca 1998r. Ordynacja wyborcza do rad gmin, rad powiatów i sejmików województw.

Tą samą Uchwałą Sejmu ustalony został kalendarz czynności związanych z przeprowadzeniem referendum ogólnokrajowego. I tak :

- do dnia 4 maja 2003 roku - Wójt zobowiązany został do podania do wiadomości publicznej informacji o numerach i granicach obwodów głosowania w gminach i siedzibach obwodowych komisji do spraw referendum
- do dnia 14 maja 2003 roku - uprawnione podmioty zgłaszają kandydatów do obwodowych komisji do spraw referendum,
- do dnia 23 maja 2003 roku Wójt zobowiązany został do powołania obwodowych komisji do spraw referendum,
- do dnia 25 maja 2003 –w urzędach gmin sporządzone zostaną spisy osób uprawnionych do udziału w referendum,
- do dnia 29 maja 2003 roku osoby uprawnione do udziału w referendum przebywające czasowo na obszarze gminy lub nigdzie niezamieszkałe składają wnioski do Urzędu o dopisanie do spisu osób uprawnionych do udziału w referendum,
- do 26 maja osoby niepełnosprawne uprawnione do udziału w referendum składają w Urzędzie Gminy wnioski o dopisanie ich do spisu osób uprawnionych do udziału w referendum w obwodzie głosowania, dla którego lokal Obwodowej Komisji ds. Referendum dostosowany został dla potrzeb osób niepeł-

nosprawnych. W przypadku Gminy Zgierz jest to Komisja nr 3 z siedzibą w Szkole Podstawowej w Słowiku.

- w dniu 5 czerwca 2003r. o godz. 24<sup>00</sup> następuje zakończenie kampanii referendalnej,

- w dniach 7 i 8 czerwca 2003r. w godz. 6<sup>00</sup> – 20<sup>00</sup> głosowanie w referendum.

**Prawo udziału w referendum ma** obywatel polski, jeżeli najpóźniej w dniu głosowania kończy 18 lat. Jeżeli osoba ukończy 18 lat w drugim dniu głosowania, również uprawniona jest do udziału w referendum, może głosować w drugim dniu referendum.

**Nie mają prawa udziału w referendum osoby:**

- pozbawione praw publicznych prawomocnym wyrokiem sądowym; pozbawione praw wyborczych prawomocnym orzeczeniem Trybunału Stanu; ubezwłasnowolnione prawomocnym orzeczeniem sądowym.

Osoby, które w dniach głosowania przebywać będą poza stałym miejscem zameldowania mogą uczestniczyć w głosowaniu w miejscu pobytu. W tym celu należy z właściwego Urzędu Gminy pobrać zaświadczenie o prawie do głosowania i przedstawić je komisji obwodowej do spraw referendum w miejscu głosowania.

Pytanie na które będziemy udzielać odpowiedzi w referendum ma następujące brzmienie :

**„Czy wyraża Pani / Pan zgodę na przystąpienie Rzeczypospolitej Polskiej do Unii Europejskiej ?”**

Głosujemy poprzez postawienie znaku „X” odpowiednio w kratce odpowiedzi pozytywnej „Tak” albo odpowiedzi negatywnej „Nie”. Postawienie znaku „X” w obu kratkach obok odpowiedzi na postawione pytanie lub nie postawienie znaku „X” w żadnej z kretek obok odpowiedzi na pytanie powoduje nieważność głosu.

*Alicja Karnicka Sekretarz Gminy Zgierz*

## Obwody głosowania

W Gminie Zgierz głosowanie odbywać się będzie w stałych obwodach głosowania z siedzibą Obwodowych Komisji ds. Referendum w:

- Szkole Podstawowej w Białej – obwód nr 1 obejmujący miejscowości: Biała, Bądków, Ciosny, Cyprianów, Dzierżana, Jasionka, Jeżewo, Kolonia Głowa, Leonów, Michałów, Ostrów, Swoboda, Warszycy, Wola Branicka
- Szkole Podstawowej w Besiekierzu Rudnym – obwód nr 2: Besiekierz Nawojowy, Besiekierz Rudny, Kębliń, Mosszczenica, Władysławów,
- Szkole Podstawowej w Słowiku – obwód nr 3: Adolów, Dębniak, Emilia, Kania Góra, Lućmierz, Lućmierz Las, Rosanów, Słowik, Wiktorów, Zimna Woda
- Szkole Podstawowej w Dąbrówce Wielkiej - obwód nr 4: Dąbrówka Marianka, Dąbrówka Sowice, Dąbrówka Strumiany, Dąbrówka Wielka

- Szkole Podstawowej w Grotnikach – obwód nr 5: Grotniki, Jedlicze A, Jedlicze B, Ustronie,

- Szkole Podstawowej w Szczawinie - obwód nr 6: Czaplunek, Marcjanka, Podole, Szczawin Duży, Szczawin Mały, Szczawin Kolonia, Szczawin Kościelny,

- Świetlicy gminnej w Łagiewnikach Nowych - obwód nr 7: Glinnik, Janów, Józefów, Leonardów, Łagiewniki Nowe, Maciejów, Palestyna, Rozalinów, Siedlisko, Smardzew, Skotniki, Samotnik, Ukraina, Wołyń,

- Szkole Podstawowej w Giecznie – obwód nr 8: Astachowice, Brachowice, Gieczno, Grabiszew, Kotowice, Kwilno, Lorenki, Rogóźno, Śladków Górny, Wola Rogozińska, Wypychów

**Zmieniona została siedziba Obwodowej Komisji nr 7.** Począwszy od głosowania referendalnego mieszkańcy miejscowości objętych obwodem głosowania nr 7 będą głosować w Świetlicy Gminnej w Łagiewnikach Nowych. Zmiana ta podyktowana była trudnymi warunkami lokalowymi w ośrodku zdrowia w Smardzewie.

Z Wójtem Zdzisławem Rembiszem rozmawiała Aneta Kosiorek



## Referendum akcesyjne

**Zbliża się termin ogólnopolskiego referendum w sprawie przystąpienia Polski do Unii Europejskiej. Na jakiej podstawie odbędzie się głosowanie?**

Konstytucja RP przewiduje trzy rodzaje referendum ogólnokrajowych: w sprawach o szczególnym znaczeniu dla państwa; w sprawach wyrażania zgody na ratyfikację umowy międzynarodowej, na podstawie której przekazuje się organizacji lub organowi międzynarodowemu kompetencje władzy państwowej oraz w sprawach zatwierdzenia zmiany konstytucji.

Nowa ustawa o referendum ogólnokrajowym uchwalona przez par-

lament 14 marca 2003r. obejmuje wymienione wyżej referenda.

Sejm na podstawie art. 90 ust. 3 Konstytucji RP oraz ustawy z dnia 14 marca 2003r. postanowił, że obywatele polscy uprawnieni do udziału w referendum podejmą decyzję w sprawie przystąpienia Polski do UE w dniach 7-8 czerwca 2003r. Dzięki temu każdy z nas ma możliwość zabrania głosu w tak ważnej dla Polski i Polaków sprawie.

**Jakie obowiązki nakłada na samorządy przygotowanie referendum?**

Za przygotowanie referendum unięjnego w terenie odpowiadają samorządy gminne, natomiast koszty referendum pokrywane są z budżetu państwa.

Zgodnie z załącznikiem do uchwały Sejmu RP z dn. 17 kwietnia 2003r. jakim jest kalendarz czynności związanych z przeprowadzeniem referendum ogólnokrajowego w sprawie przystąpienia Polski do UE, Urząd Gminy Zgierz rozpoczął już przygotowania do referendalnego głosowania.

Kalendarz obejmuje szczegółowe czynności i terminy przygotowania i przeprowadzenia referendum.

**Czy mieszkańcy gminy również powinni przygotować się do referendum?**

Mieszkańców zachęcam przede wszystkim do przyścia 7 i 8 czerwca do lokali referendalnych.

Głosowanie daje nam możliwość zdecydowania o przyszłości, a w tak historycznym momencie po prostu trzeba wyrazić swoją opinię.

Musimy mieć też świadomość, że istotą referendum nie jest głosowanie „za” lub „przeciw” władzy, ale „na siebie”. Pamiętajmy, że wynik referendum zadecyduje o kolejnych dziesięcioleciach, o przyszłości następnych pokoleń.

W szumie informacyjnym dotyczącym warunków przystąpienia Polski do UE liczy się rzetelna wiedza. Zachęcam do poszukiwania wiadomości dotyczących Unii Europejskiej i odwiedzania punktu informacji europejskiej jaki funkcjonuje od marca w Urzędzie Gminy.

*Dziękuję za rozmowę*

### Środki na realizację programów profilaktycznych w szkołach

W związku z przyjęciem Uchwałą Rady Gminy Zgierz Nr VI/37/03 z dn. 27.03.2003r. „Gminnego programu profilaktyki i rozwiązywania problemów uzależnień” Wójt Gminy Zgierz zatwierdził programy profilaktyczne przedstawione przez poszczególne placówki oświatowe Gminy Zgierz. Na realizację programów profilaktyki przeciwalkoholowej dla szkół podstawowych i gimnazjów Gminy Zgierz przeznaczone zostały środki finansowe w wysokości:

- Szkoła Podstawowa w Besiekierzu – 3.000 zł,
- Szkoła Podstawowa w Białej – 5.000 zł,
- Szkoła Podstawowa w Dąbrówce Wielkiej – 4.000 zł,
- Szkoła Podstawowa w Giecznie – 4.500 zł,
- Szkoła Podstawowa w Grotnikach – 4.000 zł,
- Szkoła Podstawowa w Słowiku – 4.500 zł,
- Szkoła Podstawowa w Szczawinie – 3.000 zł
- Gimnazjum w Giecznie – 5.000 zł,
- Gimnazjum w Grotnikach – 5.000 zł,
- Gimnazjum w Szczawinie – 5.000 zł

### Etapy rozszerzenia UE

1 maja 2004r. Unia Europejska rozszerzy się po raz szósty: w 1951 roku Belgia, Francja, Holandia, Luksemburg, Niemcy i Włochy utworzyły Europejską Wspólnotę Węgla i Stali.

**W 1957r.** te same państwa utworzyły Europejską Wspólnotę Gospodarczą (EWG) oraz Europejską Wspólnotę Energii Atomowej (EURATOM); **w 1973r.** do Wspólnoty dołączyły Wielka Brytania, Irlandia i Dania; **w 1981r.** Wspólnota powiększyła się o Grecję; w 1986r. dołączyły do niej Hiszpania i Portugalia; **w 1995r.** przybyły Austria, Szwecja i Finlandia.

Obecnie Unię Europejską tworzy 15 państw o łącznej pow. 3,2 miliona kilometrów kwadratowych, zamieszkiwanych przez 375 milionów ludzi.

Dziesięć nowych państw, o które 1 maja 2004 roku rozszerzy się Unia Europejska to Cypr, Czechy, Estonia, Litwa, Łotwa, Malta, Polska, Słowacja, Słowenia i Węgry. Rozszerzenie w 2004 roku nie będzie ostatnim etapem jednoczenia się Europy. O wejście do Unii starają się jeszcze Bułgaria i Rumunia (mają zostać przyjęte w 2007 roku) oraz Chorwacja i Turcja.

*na podstawie materiałów UKIE*



# Absolutorium dla Wójta

Podczas ostatniej Sesji radni w głosowaniu udzielili absolutorium Wójtowi Gminy z tytułu wykonania budżetu za rok 2002. Obszerną część obrad Rady zajęły uchwały poświęcone utworzeniu zespołów szkół w placówkach oświatowych Gminy Zgierz.

Sprawozdanie roczne z wykonania budżetu, przedstawione przez Wójta Gminy Zgierz zostało pozytywnie zaopiniowane przez Komisję Rewizyjną. Pozytywną opinię ubiegłoroczny budżet otrzymał również z Regionalnej Izby Obrachunkowej w Łodzi.

Za przyjęciem absolutorium głosowało 11 radnych przy 4 głosach przeciw. Głosowanie nad absolutorium poprzedziło przyjęcie sprawozdania z wykonania budżetu na 2002r.

W dalszej części posiedzenia przyjęto zmiany w uchwale budżetowej 2003. Zwiększono tym samym kwotę środków przeznaczonych na żywienie dzieci we wszystkich szkołach na terenie Gminy Zgierz.

Znaczna część uchwał podejmowanych przez radnych podczas ostatniej Sesji dotyczyła oświaty.

W związku z nowelizacją ustawy o Systemie Oświaty z dnia 21 października 2001r. głosowano zmiany w organizacji placówek szkolnych Gminy Zgierz. Radni podjęli decyzję o reorganizacji sieci szkół. Od września na terenie Gminy Zgierz będą działały Zespoły Szkolno – Gimnazjalne. Zespoły zostały utworzone z połączenia szkół podstawowych i gimnazjów w Słowiku, Szczawinie i Giecznie. W przypadku Grotnik Zespół powołano z połączenia trzech jednostek: Przedszkola, Szkoły Podstawowej i Gimnazjum.

Utworzenie Zespołów szkół spowoduje sprecyzowanie kompetencji w zakresie administrowania i kierowania szkołami. Uchwała określa powierzenie obowiązków dyrektora placówki jednej osobie, która będzie sprawowała całościowy nadzór nad działalnością jednostki oświatowej. Nowi dyrektorzy

placówek zostaną wyłonieni w konkursach i rozpoczną pracę w nowopowołanych placówkach od września 2003r.

W związku ze zmianami w ustawie radni ustalili także wymiar czasu pracy dydaktycznej dyrektorów Zespołów po reorganizacji. Ustalono także obowiązkowy wymiar godzin zajęć nauczycieli oraz zasad rozliczania tygodniowego obowiązkowego wymiaru godzin zajęć nauczycieli przedmiotów



Radni udzielili absolutorium Wójtowi Gminy Zgierz

w różnym wymiarze.

Kolejne uchwały dotyczyły gospodarki nieruchomości. Do sprzedaży przeznaczono działki na terenie Rosanowa i Władysławowa.

Została także przyjęta uchwała w sprawie wdzierżawienia w drodze przetargu, na okres dziewięciu lat, pomieszczeń wraz z parkingiem w Dąbrówce Wielkiej pod lokalizację stacji diagnostycznej.

Ogłoszenie Agencji Własności Skarbu Państwa było podstawą do przyjęcia uchwały o przystąpieniu do przetargu działki w Besiekierzu Rudnym.

Aneta Kosiorek

**VIII Sesja Rady Gminy Zgierz odbędzie się 5 czerwca 2003r. o godz. 10.00 w sali konferencyjnej Urzędu Gminy Zgierz**

*Z okazji Dnia Strażaka pragnę złożyć wszystkim Druhom Ochotniczych Straży Pożarnych najlepsze życzenia oraz wyrazy uznania za codzienną służbę na rzecz mieszkańców Gminy Zgierz.*

*Dziękuję za oddanie w tej trudnej pracy, która jest dowodem największej odwagi i poświęcenia dla ratowania życia, zdrowia i mienia.*

*Pragnę życzyć wiele satysfakcji z wykonywanych obowiązków zawodowych i społecznych, a także wszelkiej pomyślności osobistej.*

Z poważaniem

**Zdzisław Rembisz**  
Wójt Gminy Zgierz

## Dotacje dla jednostek organizacyjnych Gminy Zgierz

### Posiedzenie Komisji Budżetu i Infrastruktury Gospodarczej odbyło się 18 kwietnia 2003r.

W Gminie Zgierz funkcjonują trzy jednostki organizacyjne, są to: Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej, Gminny Ośrodek Kultury oraz Gminny Zakład Komunalny. Podczas ostatniego posiedzenia Komisja Budżetu analizowała celowość i realizację dotacji przeznaczonych w budżecie Gminy dla wymienionych jednostek.

Na zaproszenie przewodniczącego Komisji Lechosława Wojcieszka **informacje dotyczące wykorzystania środków z budżetu przekazanych GOPS** przedstawiła Małgorzata Bibel kierownik. GOPS wykonuje zadania własne i zlecone z zakresu pomocy społecznej. Pomoc realizowana jest przez jednostkę w formie pieniężnej lub w postaci zakupu żywności, opłat za czynsz, energię.

GOPS podejmuje także inne zadania, jak: praca socjalna na rzecz osób i rodzin wymagających pomocy w osiągnięciu samodzielności życiowej, kompletowanie dokumentacji i kierowanie osób do Domów Pomocy Społecznej, współpraca z organizacjami społecznymi. Pracownicy socjalni przeprowadzają również wywiady środowiskowe dla potrzeb innych instytucji w celu ustalenia sytuacji materialnej danej rodziny.

Kwota środków przeznaczonych z budżetu gminy dla GOPS na zadania własne i utrzymanie Ośrodka wyniosła w 2002 roku – 252.000zł. Środki te wykorzystane zostały w ramach zadań własnych na zasiłki celowe, wypłacane na zaspokojenie niezbędnych potrzeb życiowych. Z tej formy pomocy skorzystało 248 rodzin. Zasiłki celowe specjalne wypłacane w szczególnych okolicznościach oraz zasiłki celowe zwrotne. Organizowano pomoc w formie usług opiekuńczych w miejscu zamieszkania. Skorzystała z niej 22 rodziny. Natomiast 208 dzieci z rodzin najuboższych korzystało w szkołach podstawowych i gimnazjach z darmowych posiłków.

W roku bieżącym z budżetu Gminy Zgierz na utrzymanie Ośrodka i pomoc dla potrzebujących przeznaczono kwotę 403.660 zł. – Dzięki zwiększonej kwocie środków z budżetu Gminy Zgierz pomocą można w tym roku objąć większą liczbą rodzin. W I kwartale br. było to 310 rodzin – powiedziała M. Bibel.

**Informacje dotyczące Gminnego Ośrodka Kultury** przekazała radnym Barbara Polasińska, Dyrektor.

GOK jako samorządowa instytucja kultury prowadzi działalność kulturalną i oświatową na terenie Gminy Zgierz. Jest organizatorem imprez kulturalnych dla dzieci i młodzieży oraz dorosłych. Pod opieką GOK znajdują się bib-

lioteki gminne, których oddziały znajdują się w Białej, Słowiku, Grotnikach, Giecznie i Szczawinie. Ośrodek otacza również opieką miejsca pamięci narodowej znajdujące się na terenie Gminy.

Kwota dotacji na działalność kulturalno-oświatową wyniosła w ubiegłym roku 253.000 zł. Otrzymane środki zostały rozdysponowane na działalność Ośrodka Kultury w kwocie 136.000,00; dofinansowanie gminnych bibliotek wyniosło 77.000,00 zł, z czego znaczna kwota została przeznaczona na remont bibliotek ze względu na zły stan pomieszczeń, w których umieszczony był księgozbiór. Remonty ograniczyły niestety możliwość zakupu książek. W 2002r. do gminnych bibliotek zakupiono książki za kwotę 1 075 zł.

Na działalności Ośrodka Szkoleniowo – Wypoczynkowego w Dzierżąnej przyznano kwotę 40.000 tys. zł. W 2002r. ze środków dotacji zostały pokryte m.in. koszty organizacji Izby Pamięci poświęconej obozowi dla małoletnich, jaki istniał w czasie okupacji w Dzierżąnej. Ze środków tych pokrywane są także koszty zespołów muzycznych biorących udział w corocznie odbywających się w Dzierżąnej dożynkach. Był to także zakup nagród w organizowanych w ciągu całego roku konkursach.

W roku bieżącym kwota, jaką uwzględniono w budżecie Gminy Zgierz na działalność Ośrodka Kultury wyniosła 213.200,00 zł. Kwotę stanowią wydatki na GOK w wys. 130.000 zł oraz biblioteki gminne 83.200 zł.

Kolejną jednostką organizacyjną Gminy Zgierz jest **Gminny Zakład Komunalny**. GZK świadczy usługi dla mieszkańców Gminy Zgierz z zakresu zaopatrywania w wodę. Prowadzi także lokalny transport zbiorowy, w tym dowóz uczniów do szkoły. Zajmuje się gospodarką mieszkaniową, administrując budynkami komunalnymi Gminy oraz zapewnia wywóz nieczystości. Z budżetu Gminy w roku 2002 GZK otrzymał kwotę 591.000 zł. Środki wykorzystano na działalności związanej z gospodarką mieszkaniową, komunikacją, eksploatacją wodociągów oraz wywozem nieczystości. W roku bieżącym kwota ta wynosi 615.176 zł.

Wszystkie uwagi i spostrzeżenia oraz wnioski Komisji zostały przekazane Wójtowi Gminy oraz Dyrektorowi GZK, aby w miesiącu wrześniu 2003r. kontynuować prace nad poprawą działalności Gminnego Zakładu Komunalnego.

*Lechosław Wojcieszek  
Przewodniczący Komisji Budżetu  
i Infrastruktury Gospodarczej*

### Podziękowanie

*W imieniu mieszkańców dziękuję pracownikom Gminnego Zakładu Komunalnego i Powiatowego Zarządu Dróg i Mostów oraz Dyrektorom, Nauczycielom i uczniom szkół w Grotnikach za udział w pracach porządkowych na naszym terenie. Apeluję do mieszkańców Grotnik o utrzymanie czystości nie tylko w obrębie swoich posesji, ale także na terenie całej okolicy.*

*Drodzy mieszkańcy dbajmy o Naszą Małą Ojczyznę, bo to wpływa również i na nasz wizerunek.*

*Lechosław Wojcieszek  
Radny Gminy Zgierz*



# Komisja Infrastruktury Społecznej

Posiedzenie odbyło się 24 kwietnia 2003r.

**Komisja opiniowała projekty uchwał Rady Gminy Zgierz na VII Sesję.**

Podczas posiedzenia Komisji radni zapoznali się z **propozycją utworzenia na terenie Gminy Zgierz zespołów szkół**. Informacje przedstawił Cezary Piotrowski kierownik referatu Oświaty, Kultury i Sportu UG. Zespoły utworzone z połączenia szkół podstawowych i gimnazjów zostałyby powołane w miejscowościach Grotniki, Gieczno, Szczawin i Słowik.

Rozmawiano także o możliwości **poszerzenia w szkołach na terenie Gminy Zgierz edukacji regionalnej** związanej z najbliższą okolicą. Ta forma edukacji zwraca szczególną uwagę na najbliższe otoczenie, zwyczaje, obrzędy i tradycje. Na terenie Gminy jest realizowana przez działania Fundacji Oświatowej „Pomoc szkole” oraz Towarzystwo Uniwersytetów Ludowych.

O propozycjach prowadzenia lekcji w terenie opowiadał na zaproszenie Przewodniczącego Komisji Stanisława Stańczyka, Zbigniew Hauke Prezes Stowarzyszenia Agroturystycznego Ziemi Zgierskiej.

Z propozycji przygotowanych przez Stowarzyszenie korzystały już szkoły z terenu Gminy również ze Zgierza, Łodzi i okolic. Inicjatywa Stowarzyszenia wzbogaca edukację prowadzoną przez szkoły, mię-

dzy innymi o propozycję tzw. „żywego gospodarstwa”. Zajęcia umożliwiają uczestnictwo w prezentacji eksponatów tradycyjnego gospodarstwa, np.: poznanie przeznaczenia i działania zapomnianych maszyn rolniczych.

Działanie Stowarzyszenia skupia się także na popularyzacji wiedzy o zabytkach przyrody. Na terenie Gminy zlokalizowane są, jedne z największych w Polsce, źródła rzeki Ciosenki w Rosanowie. Trwają prace nad wykonaniem odbudowy architektonicznej źródeł. Projektowany jest także szlak łączący gospodarstwa agroturystyczne i ciekawe miejsca na terenie Gminy. Będzie go można przebyć konno, wozami i bryczkami lub rowerami.

Stowarzyszenie wystąpiło z wnioskiem do Gminy Zgierz o dotację na realizację zadań z zakresu edukacji regionalnej w ramach którego będzie współpracować ze szkołami. Wniosek został uwzględniony w tegorocznym budżecie.

Forma edukacji regionalnej w terenie będzie rozwijać się już od przyszłego roku szkolnego.

*Stanisław Stańczyk  
Przewodniczący Komisji  
Infrastruktury Społecznej*

## Wójt Gminy Zgierz ogłasza konkurs na stanowiska dyrektorów:

- Szkoły Podstawowej w Besiekierzu Rudnym
- Szkoły Podstawowej w Dąbrówce Wielkiej
- Zespołu Szkolno-Gimnazjalnego w Giecznie
- Zespołu Szkolno-Gimnazjalnego w Grotnikach
- Zespołu Szkolno-Gimnazjalnego w Szczawinie

**Stanowiska są do objęcia od dnia 1 września 2003 roku.**

Do konkursu mogą przystąpić osoby, które:

- a. są nauczycielami lub nauczycielami akademickimi,
- b. są zatrudnione na stanowiskach wymagających kwalifikacji pedagogicznych w urzędach organów administracji rządowej, kuratoriach oświaty oraz specjalistycznych jednostkach nadzoru pedagogicznego, Centralnej Komisji Egzaminacyjnej, okręgowych komisjach egzaminacyjnych oraz urlopowane lub zwolnione z obowiązku świadczenia pracy na podstawie przepisów ustawy z 23 maja 1991 roku o związkach zawodowych, zwane dalej „kandydatami”.

**Kandydaci muszą spełniać następujące warunki:**

posiadać wykształcenie z przygotowaniem pedagogicznym oraz kwalifikacje wymagane do zajmowanego stanowiska nauczyciela w danym typie szkoły, posiadać ukończone studia podyplomowe z zakresu zarządzania lub kurs z zakresu zarządzania oświatą, jeżeli nadaje kwalifikacje w sposób określony w przepisach w sprawie placówek doskonalenia nauczycieli, posiadać co najmniej pięcioletni staż pracy pedagogicznej na stanowisku nauczyciela lub pięcioletni staż pracy dydaktycznej na

stanowisku nauczyciela akademickiego, w okresie pięciu lat bezpośrednio przed powierzeniem stanowiska uzyskać co najmniej dobrą ocenę pracy w szkole lub pozytywną ocenę pracy w okresie ostatnich czterech lat pracy w szkole wyższej, jeżeli stanowisko dyrektora obejmuje bezpośrednio po ustaniu zatrudnienia w szkole wyższej (wymóg ten nie dotyczy kandydatów, o których mowa wyżej w punkcie b), posiadać potwierdzone aktualnym świadectwem lekarskim warunki zdrowotne niezbędne do zajmowania stanowiska nauczyciela w danym typie szkoły.

**Oferty kandydatów powinny zawierać:**

- dokumenty stwierdzające kwalifikacje zawodowe (wykształcenie, odbyte kursy, specjalizację zawodową) i staż pracy,
- aktualną ocenę pracy,
- akt nadania stopnia awansu zawodowego nauczyciela mianowanego lub dyplomowanego,
- koncepcję i program działania szkoły (zespołu), inne dokumenty, które mogą mieć znaczenie przy rozstrzygnięciu konkursu,
- świadectwo lekarskie potwierdzające przydatność do zajmowania stanowiska nauczyciela w danym typie szkoły.

**Oferty w zaklejonych kopertach z napisem „Konkurs na Dyrektora .....**

**w .....** należy składać w Referacie Oświaty, Kultury i Sportu Urzędu Gminy Zgierz, ul. Łęczycka 4 / II piętro, pok. 30/ w terminie do dnia 3 czerwca 2003 r. do godz. 16<sup>00</sup>

Jubileusz 75 - lecia istnienia Banku Spółdzielczego w Zgierzu

# Bank z polskim kapitałem

## Z historii BS w Zgierzu

Historia bankowości spółdzielczej w Zgierzu sięga roku 1924, wtedy w Dąbrówce pod Zgierzem rozpoczęła działalność Kasa Stefczyka. Formalne zarejestrowanie Kasy w Rejestrze Sądowym nastąpiło 1 marca 1928r. pod nazwą „Kasa Stefczyka – Spółdzielnia z odpowiedzialnością udziałowców w Dąbrówce Wielkiej”. Kasa obejmowała wówczas swą działalnością wsie: Dąbrówka Wielka, Strumiany, Malice i Sowice. Zarząd w składzie: Ryszard Stencel, Leon Karolak, Jakub Baran powołany w 1936r. kierował działalnością Kasy do wybuchu II wojny światowej. Działalność Kasy została reaktywowana w 1946r. pod nazwą „Kasa Spółdzielcza”. Pierwsze lata działalności powojennej to częste zmiany siedzib i nazwy. W 1977 r. Kasa przeniosła się do większej i bardziej okazałej siedziby przy ul. Komuny Paryskiej 27 (obecnie ks. Rembowski). Od 1998 r. Bank otworzył pierwszą w historii własną siedzibę przy ul. Długiej 62.

**- Bank Spółdzielczy istnieje już od 75 lat. W tym czasie stał się znaczącą instytucją działającą na ziemi zgierskiej. Co składa się na tak utrwaloną pozycję Banku? - pytamy Panią Prezes Elżbietę Zytek**

Nasza historia sięga 1928r. To długi okres pełen zmian w działalności Banku, który stopniowo przekształcał się z placówki związanej ściśle z rolnictwem w placówkę uniwersalną, obsługującą również podmioty gospodarcze i osoby fizyczne. Największe i najkorzystniejsze dla Banku zmiany przyniósł przełom lat osiemdziesiątych i dziewięćdziesiątych. Właśnie wtedy zaczęły umacniać swoją pozycję na rynku usług bankowych. Natomiast najbardziej dynamiczny rozwój przypała na ostatnie dziesięciolecie. Wybraliśmy własną drogą odchodząc od Banku Gospodarki Żywnościowej, zrzeszyliśmy się w Banku Unii Gospodarczej. Spowodowało to, iż zyskaliśmy więcej samodzielności. Była to trudniejsza droga, związana z podjęciem ryzyka, ale okazała się właściwa. Bank osiągnął szybszy rozwój a kapitał został zwielokrotniony. Sukcesywne budowanie funduszy własnych przyniosło efekty w postaci szybszego niż w innych bankach wzrostu kapitału. W 1990r. wynosił on 179 tys.zł., do kwietnia 2003r. zwiększył się 25-krotnie. Jest to wynik mądrej, przemyślanej strategii działania akceptowanej przez członków Banku czyli jego właścicieli.

Wielkość wypracowanego kapitału jest dla nas ważna, ponieważ od tego zależy jak wysokie będą mogły być kredyty dla klientów. Poza tym bank zyskuje wiarygodność i bezpieczeństwo finansowe.

Ponadto Bank Spółdzielczy z wypracowanym wysokim kapitałem nie będzie musiał łączyć się z innymi bankami. Może przyjąć mniejszych partnerów. Od kilku lat Bank Spółdzielczy w Zgierzu znajduje się w grupie największych banków spółdzielczych pod względem kapitału. Wg. ostatniego rankingu „Rzeczpospolitej” z dn. 21.05. 2002r. zarządzanego wg wielkości kapitałów własnych na 31.12.2001r. Bank zajął 147. miejsce na 642 banki spółdzielcze działające w Polsce.

**- Bank Spółdzielczy jest znany mieszkańcom ziemi zgierskiej nie**

**tylko jako instytucja finansowa. W jaki sposób przejawia się obecność Banku w życiu społecznym?**

Nasz wizerunek opieramy nie tylko o działalność finansową ale również społeczną. Uczestniczymy w życiu mieszkańców biorąc udział w różnego rodzaju lokalnych imprezach kulturalnych i sportowych. Staramy się dostrzegać potrzeby w środowisku i wspierać na miarę naszych możliwości inicjatywy społeczne i kulturalne. Podczas VII Finału WOŚP w 1999r. Bank Spółdzielczy wylicytował pierwsze w Zgierzu złote serduszko.

**- W jaki sposób Bank zamierza rozwinąć swoją działalność?**

Rozszerzamy naszą ofertę bankową. Już wkrótce nasi klienci będą mogli dokonywać w naszym Banku czynności obrotu dewizowego. Oferta rozliczeń zagranicznych będzie prowadzona nie jak dotąd przez bank komercyjny, ale przez nasze zrzeszenie. Będziemy prowadzić skup i sprzedaż walut. Zwiększy to skalę działalności Banku.

W planach na przyszłość mamy również rozszerzenie oferty usług o produkty bankowości elektronicznej.

Ponadto jeśli widzimy taką potrzebę zawsze staramy się wychodzić z naszymi propozycjami do klientów tworząc np. nowe punkty kasowe. Obecnie na terenie Zgierza i Gminy Zgierz znajduje się 7 naszych placówek. Ostatnio został otwarty Punkt Kasowy w siedzibie Wydziału Komunikacji Starostwa Powiatowego w Zgierzu przy ul. Długiej 49.

**- Czego możemy życzyć Pani Prezes i Bankowi z okazji Jubileuszu?**

Wielu klientów, bo to oni są dla nas najważniejsi. Bank istnieje dla nich. Staramy się być otwarci na ich potrzeby i poświęcać im jak najwięcej uwagi, aby nie czuli się u nas anonimowo.

**Dziękuję za rozmowę**

Z panią Elżbietą Zytek  
Prezesem Banku Spółdzielczego w Zgierzu  
rozmawiała Aneta Kosiorek



## Bank Spółdzielczy w Zgierzu

zaprasza na  
**Koncert Jubileuszowy z okazji 75 - lecia istnienia placówki.**

Koncert odbędzie się **15 czerwca** w parku miejskim w Zgierzu. Początek o **godz. 15.00**. Na scenie wystąpi m. in. zespół „Leszcze”. Przewidzieliśmy również inne niespodzianki. Imprezę poprowadzą prezenterzy radiowi.

Wstęp wolny





Strony redagują:

Monika Jabłońska, Mateusz Fajst-Święcicki

W dniu 3 marca 2003 roku otwarty został  
**Gminny Ośrodek Informacji Europejskiej**

Naszym zadaniem jest:

- przybliżanie mieszkańcom gminy problematyki unijnej, informowanie o zasadach funkcjonowania po przystąpieniu Polski do Unii Europejskiej oraz o zbliżającym się referendum, poprzez udział w którym każdy z nas będzie mógł zdecydować o przyszłości naszego kraju.

Ośrodek mieści się w budynku Urzędu Gminy Zgierz przy ulicy Łęczyckiej 4, w pokoju nr 20.

Na Państwa pytania oczekujemy również pod numerem telefonu 716-25-15, wew 238.

Zapraszamy

## Odpowiadamy na pytania

### Dzierżawa ziemi a kwestia własności po wstąpieniu Polski w struktury UE?

Polska w okresie dwunastu lat od daty uzyskania członkostwa będzie mogła stosować wobec obywateli Unii Europejskiej przepisy ustawy o nabywaniu nieruchomości przez cudzoziemców, co oznacza wymóg uzyskania zezwolenia Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji na nabycie nieruchomości w odniesieniu do nieruchomości rolnych i leśnych.

Wyjątek dotyczył będzie jednak prawa do wcześniejszego zakupu polskiej ziemi dla farmerów, którzy ją dzierżawią i uprawiają (tzw. samozatrudnienie). Zdecydowano, że wszyscy rolnicy indywidualni z krajów UE zyskają prawo do zaliczenia sobie okresu dzierżawy sprzed członkostwa Polski w UE, tak by móc szybciej od innych obywateli UE kupować ziemię w naszym kraju. Oznacza to, że już 1 maja 2004 roku mogą się znaleźć cudzoziemcy z UE, którzy zyskają prawo do zakupu polskiej ziemi na własność. Będą to: farmerzy z UE, którzy przeprowadzili się do Polski i przed końcem negocjacji o obrocie ziemią wydzierżawili grunt, żeby go samodzielnie uprawiać. Kupią ziemię po 7 latach dzierżawy ( woj. dolnośląskie, kujawsko-pomorskie, lubuskie, opolskie, pomorskie, warmińsko-mazurskie, wielkopolskie i zachodniopomorskie) lub po 3 latach (pozostałe regiony). Okres dzierżawy będzie liczony od dnia podpisania umowy. Farmerzy, którzy przeprowadzą się po zakończeniu negocjacji po to, żeby samemu uprawiać ziemię. Kupią ją również po 3 lub 7 latach dzierżawy, ale czas dzierżawy będzie obliczony dopiero od pierwszego dnia od wstąpienia Polski do UE. Okres sprzed członkostwa nie zostanie im zaliczony.

Ogólnie można więc powiedzieć, że będzie to dzierżawa farmera, a nie spółki prawa handlowego, gdyż spółki nie uzyskają przywileju szybszego zakupu gruntów; dzierżawa trzy lub siedmioletnia będzie musiała być ciągła - przez ten czas unijny rolnik będzie musiał bez przerwy legalnie mieszkać w Polsce; umowa dzierżawy będzie musiała być sporządzona na piśmie. Po upływie dwunastoletniego okresu przejściowego wszystkie ograniczenia znikną.

### Jak zmieni się polskie prawo dotyczące dzierżawy ziemi po przystąpieniu Polski do UE?

Prawo Unii Europejskiej nie narzuca krajom członkowskim konieczności wprowadzenia żadnych konkretnych regulacji dotyczących dzierżawy ziemi przez obywateli innych państw członkowskich, kwestie te należą bowiem do tzw. swobody kształtowania stosunku prawnego i swobody zawierania umów. Spełniony musi być tylko jeden ogólny warunek – nie jest dopuszczalna jakakolwiek forma dyskryminacji ze względu na przynależność państwową, czyli w tym przypadku obywatele państw członkowskich powinni mieć zapewnione te same prawa co obywatele państwa w którym ziemia ma być dzierżawiona. Obecnie obowiązujące w Polsce przepisy regulujące kwestię dzierżawy to Kodeks Cywilny, art. od 693 do 704, które nie wprowadzają żadnych ograniczeń w kwestii dzierżawy ziemi przez cudzoziemców. Żadnych ograniczeń w kwestii dzierżawy ziemi przez obcokrajowców nie narzuca też obowiązująca Ustawa o nabywaniu nieruchomości przez cudzoziemców z 24 marca 1920 roku. Dlatego też, o ile wejdzie w życie nowe prawo regulujące obrót ziemią (ze względu na obawy części społeczeństwa i polityków przed dostaniem się jej w „obce ręce”), żadnych zmian w zasadach dzierżawy ziemi być nie powinno i kwestia dzierżawy ziemi dalej będzie przedmiotem swobodnego uznania stron zawierających umowę w granicach ustanowionych przez zasady wynikające z Kodeksu Cywilnego

**Dzierżawa wieczysta.** Polscy rolnicy często nie są właścicielami gruntów, które uprawiają. Mają tzw. dzierżawy wieczyste, a właścicielem ziemi formalnie jest państwo. Tacy rolnicy dostaną co prawda dopłaty, ale w Unii będą mieli utrudniony obrót ziemią. W Unii nie ma czegoś takiego jak dzierżawa wieczysta. Należy jak najszybciej z mocy prawa przekształcić ją w prawo własności, bez żadnych dodatkowych opłat. Trzeba to zrobić, zanim wejdziemy do Unii.

Kwestie prawa własności należą do kompetencji krajów członkowskich. Oznacza to, że po wstąpieniu Polski do Unii jej struktury nie będą mogły decydować o własności w Polsce.

Opracowano na podstawie materiałów UKiE



# Zmiany na rynku mleka w Polsce

Produkcja mleka w Unii Europejskiej to jeden z najważniejszych sektorów produkcji rolnej „Piętnastki”. W skali produkcji światowej co 5l mleka jest produkowany na obszarze UE. Od 1984r. we wszystkich państwach Unii obowiązuje kwotowanie, czyli określenie wielkości produkcji mleka. W wyniku negocjacji akcesyjnych krajowa kwota mleczna dla Polski została ustalona na poziomie 9 380 tys. ton. Wynegocjowana kwota sprzedaży hurtowej przekracza o 12% tj. o 1 mln ton wielkość obecnego przerobu mleka w mleczarniach. Kwota na tym poziomie gwarantuje producentom indywidualnym zbyt mleka, zaspokaja potrzeby surowcowe zakładów przetwórstwa na poziomie uwzględniającym rozwój tego sektora w najbliższych latach i zapewnia zaspokojenie popytu krajowego na mleko i produkty mleczne z krajowej produkcji. Według zapewnień Ministra Rolnictwa poziom uzyskanych kwot mlecznych, zaspokoi popyt wewnętrzny oraz pozwoli nadal eksportować produkty mleczarskie. W Polsce przydziałem kwot indywidualnym producentom mleka zajmować się będzie Agencja Rynku Rolnego poprzez swoje Oddziały Regionalne. Tam też należy się zgłaszać w celu uzyskania odpowiednich formularzy. Ostateczna data składania wniosków upływa 31 października br. Ostateczny termin wydawania decyzji w sprawie kwot mlecznych upływa 31 stycznia 2004 r.

Minimalna kwota mleczna nie istnieje - nie ma uregulowania dotyczącego minimalnej produkcji mleka aby uzyskać indywidualną kwotę mleczną. Krajową kwotę mleczną corocznie określać będzie Rada Ministrów. Jednakże jej działanie nie może naruszać porozumień zawartych na szczeblu Rady UE ds. rolnictwa. Regionalne Oddziały Agencji Rynku Rolnego zajmować się będą przydziałem kwot mlecznych poszczególnym producentom mleka. Kontrolę wniosków w sprawie dopłat oraz nadzoru nad nimi sprawować będą powiatowe biura Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa. Przekroczenie przez dany kraj krajowej kwoty mlecznej jest karane poprzez nałożenie dodatkowego podatku, który stanowi 115% docelowej ceny mleka. Mleczarnia płaci ten podatek za nadwyżkę skupionego mleka, a następnie obciąża nim producentów, którzy przyczynili się do jej powstania. Producent, który przekroczy swoją kwotę sprzedaży bezpośredniej również musi zapłacić specjalny podatek. Mleczarnie są zobowiązane do 15 maja każdego roku dostarczyć do krajowej instytucji administrującej kwotami (u nas Agencji Rynku Rolnego) dokładne informacje o dostawach mleka od producentów. Mleczarnie, które przekroczyły kwoty skupionego mleka muszą do 1 września zapłacić podatek specjalny. Kwoty mleczne zostaną prawdopodobnie utrzymane do 2014r. Wysokości indywidualnych kwot mlecznych zależą od ilości mleka odstawnego do skupu w roku referencyjnym, na które rolnik będzie miał dowody



Uzyskał normy europejskie na produkcję mleka

dostawy z mleczarni. Rok referencyjny dla polskich producentów mleka rozpoczął się 1 kwietnia 2002 i trwał do 31 marca 2003 roku.

**Obowiązki dostawców bezpośrednich:** - złożenie poprawnie wypełnionego formularza ws. przyznania kwoty mlecznej do 31 października 2003 r. do Oddziału Regionalnego Agencji Rynku Rolnego, na którego obszarze działania znajduje się gospodarstwo, - gromadzenie dokumentów potwierdzających wprowadzenie określonej ilości przetworów mlecznych do obrotu rynkowego bez pośrednictwa podmiotu skupującego lub dokumentów o liczbie krów w gospodarstwie w roku referencyjnym. **Obowiązki dostawców hurtowych:** - posiadanie dokumentów potwierdzających odstawienie do skupu określonej ilości mleka (wraz ze średnią ważoną zawartością tłuszczu) w roku referencyjnym, - złożenie poprawnie wypełnionego formularza ws. przyznania kwoty

mlecznej do 31 października 2003 r. do Oddziału Regionalnego Agencji Rynku Rolnego, na którego obszarze działania znajduje się gospodarstwo. **Obowiązki organów skupujących:** - prowadzenie ewidencji ilości mleka skupowanego od poszczególnych dostawców hurtowych (z podaniem zawartości tłuszczu w tym mleku), - kontrola jakości oraz zawartości tłuszczu w skupowanym mleku, - informowanie dostawców w terminie do 14 dnia następnego miesiąca

po upływie danego miesiąca sprawozdawczego o stopniu wykorzystania indywidualnych kwot mlecznych, - prowadzenie miesięcznej i rocznej sprawozdawczości (do 15 maja każdego roku) dla Oddziałów Regionalnych ARR, na obszarze których skupowane jest mleko, - pośrednictwo w obrocie prawami do indywidualnych kwot mlecznych, pobierania i rozliczania zaliczek na poczet opłat oraz samych opłat, - wydawanie zaświadczeń o wielkości dotychczasowych dostaw tym dostawcom hurtowym, którzy zamierzają zmienić podmiot skupujący. Dostawca bezpośredni (np. rolnik prowadzący produkcję mleka i sprzedający je sąsiadom) zobowiązany jest także do dokumentowania ilości mleka wprowadzanej do obrotu. Dokumentacja sprowadza się do: - gromadzenia dokumentów potwierdzających ilości wprowadzonych do obrotu przetworów mlecznych wyprodukowanych w trakcie roku referencyjnego (od 1 kwietnia 2002 r. do 31 marca 2003 r.) w postaci faktur, - lub rachunków wystawionych przez dostawcę odbiorcom przetworów mlecznych; lub wystawienia oświadczenia o ilości krów w posiadanym gospodarstwie w roku referencyjnym. Wtedy indywidualna kwota mleczna zostanie naliczona przy uwzględnieniu średniej wydajności mleka od krowy podanej przez Prezesa Głównego Urzędu Statystycznego za rok referencyjny. W roku referencyjnym dostawca bezpośredni zobowiązany jest także do rejestrowania ilości mleka przeznaczonego na potrzeby własne gospodarstwa, w tym na cele żywienia zwierząt. Opracowano na podst. mat. UKIE

Ostatnie dni kwietnia obfitowały w jubileusze, konkursy i wystawy w których uczestniczył Wójt Gminy Zgierz.

## Nasi góram!

Tak można podsumować udział gimnazjalistów z naszej gminy w powiatowym konkursie „Europejski turniej 2002/2003”. Zawody, zorganizowane w ramach programu „Moja szkoła w Unii Europejskiej”, odbyły się 25 kwietnia w Gimnazjum nr 3 w Zgierzu.

Patronat nad imprezą objęli: Wójt Zdzisław Rembisz, Przewodniczący Rady Miasta Zgierza oraz tygodnik „ITZ”. Gimnazjaliści z Gieczna, Szczawina, Zgierza, Parzęczewa, Ozorkowa i Główna rywalizowali ze sobą popisując się wiedzą dotyczącą integracji i kultury europejskiej, nie zabrakło również konkurencji sprawnościowych.

Pierwsze miejsce wywalczyli uczniowie z Gimnazjum



Patronat nad turniejem objął Wójt Zdzisław Rembisz

w Giecznie, trzecie zaś gimnazjaliści ze Szczawina.

## Wystawa staroci

„Wchodząc do Unii Europejskiej, nie zapomnijmy o naszej tradycji, pamiętajmy o tym skąd pochodzimy” – słowa Wójta Zdzisława Rembisza mogą posłużyć jako motto zorganizowanej 25 kwietnia „wystawy staroci” w Szkole Podstawowej w Besiekierzu.



Wystawa przedmiotów i urządzeń wykorzystywanych w gospodarstwach rolnych mieszkańców naszej Gminy nawet kilka wieków temu, stanowiła ciekawą lekcję historii zarówno dla uczniów jak i zaproszonych gości.

## Patron dla szkoły

W poniedziałek, 28 kwietnia odbyły się uroczystości nadania imienia św. Franciszka z Asyżu i wręczenia sztandaru Szkole Podstawowej nr 61 w Łodzi, połączone z obchodami 65. rocznicy istnienia placówki. W uroczystościach, rozpoczętych mszą świętą i poświęceniem nowego sztandaru, w klasztorze oo. Franciszkanów w Łagiewnikach uczestniczył Wójt Zdzisław Rembisz, który życzył całej społeczności szkolnej sukcesów i satysfakcji płynącej z kształcenia i wychowania młodzieży.

## Europa bliżej nas

„Europa bliżej nas” – pod tym hasłem upłynęła środa 16 kwietnia w Szkole Podstawowej w Białej. Dzień ten uczniowie spędzili na zabawach, poprzez które poznawali historię i obyczaje państw należących do Unii Europejskiej. Dzieci z klas I – III pod opieką p. Marzeny Jakubowskiej przygotowały gazetki poświęcone poszczególnym państwom, wykonały flagę Unii Europejskiej, dodatkową atrakcją zaś stanowiło projektowanie stroju – flagi wylosowanego państwa. Natomiast pod opieką p. Katarzyny Leszczyńskiej w klasach IV – VI odbyły się quizy dotyczące Wielkiej Brytanii, Francji oraz Niemiec, połączone między innymi z pokazami tańca techno, konkursem rock'n'rolla i lepieniem wieży Eiffla z masy solnej. Podsumowanie dnia stanowiły zawody sportowe poprzedzone wyborem miss i mistera Europa.



Jednym z zadań konkursowych było zaprojektowanie stroju - flagi

informacje na stronie przygotował Mateusz Fajst - Świącicki



# Święto konstytucji

## Vivat konstytucja!!!

212 lat temu padły takie słowa. Wykrzykiwali je zarówno posłowie jak i dwudziestotysięczny tłum zebrany na Placu Zamkowym w Warszawie. W atmosferze ogólnego entuzjazmu ustawa została przyjęta jednomyślnie z pominięciem formalnego głosowania. Król natychmiast zaprzysiął Konstytucję po czym obradujący udali się do kolegiaty św. Jana. Towarzyszyły im rozradowane tłumy. Na rękach niesiono marszałków Stanisława Małachowskiego i Kazimierza Nestora Sapiechę. Swoją wizję tej sceny przedstawił 100 lat później Jan Matejko w słynnym obrazie „Konstytucja 3 maja”. W kościele po złożeniu przysięgi odśpiewano *Te Deum Laudamus* (Ciebie Boże chwalimy). Znaczenie Konstytucji 3 maja było ogromne. Była to pierwsza w Europie (druga na świecie – po Stanach Zjednoczonych) ustawa regulująca funkcjonowanie poszczególnych struktur władzy i określająca ustrój państwa. Twórcom chodziło przede wszystkim o uchronienie Rzeczypospolitej przed postępującym upadkiem i degradacją, stworzenie suwerennego, praworządnego państwa na miarę europejskich wzorców i wartości. Niestety, Konstytucja przetrwała tylko kilkanaście miesięcy. Ingerencja Rosji i konfederacja targowicka, do której przystąpił król Stanisław August Poniatowski położyły kres marzeniom o nowej, lepszej Rzeczypospolitej. Po upadku państwa, w okresie zaborów i niewoli, Konstytucja, stała się symbolem walki o niepodległość i wolność Polski. Jak powiedzieli jej twórcy – Potocki i Kołłątaj – była „ostatnią wolą konającej Ojczyzny”.

Obchody rocznicy uchwalenia Konstytucji 3 maja w Gminie Zgierz rozpoczęły się Mszą św. w kościele p.w. św. Piotra i Pawła. To szczególne święto dla narodu polskiego. Majowa konstytucja była pierwszym takim dokumentem w Europie - powiedział między innymi, celebrujący mszę ks. Stanisław Ochotnicki. Po mszy program artystyczny, tematycznie poświęcony historycznym wydarzeniom sprzed 212 lat przedstawiły dzieci ze Szkoły Podstawowej w Białej. Uczniowie przygotowali się pod kierunkiem p. Magdaleny Hauke.

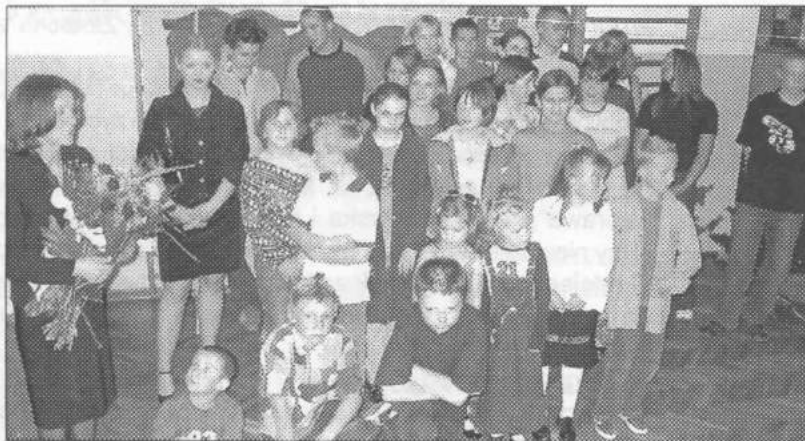


Uroczystości związane z uchwaleniem Konstytucji 3 maja odbyły się pod pomnikiem J. Piłsudskiego w Białej

Po uroczystości w kościele kwiaty pod pomnikiem Marszałka J. Piłsudskiego złożył Wójt Gminy Zgierz Zdzisław Rembisz.

Aneta Kosiorek

## Jubileusz „Śmiechotka”



Śmiechotkowa rodzina

Teatryk Śmiechotek obchodził jubileusz 10-lecia istnienia. Relacja ze spotkania w kolejnym numerze miesięcznika

## Blżej ekologii – SP w Białej

28.04.2003 uczniowie klasy IV pod kierunkiem p. Marii Stark przedstawiły „Ekoswaty”. W zabawny sposób młodzież mogła zapoznać się z problemami segregacji odpadów, recyklingu, oszczędności wody i światła oraz innymi problemami ekologicznymi. Historia pięknej panny Elwiry, która chce oddać swoją rękę pseudoekologowi Fredczkowi, jej rozterki i kłopoty bawiły całą widownię.

S.P. w Białej

## Podziękowanie

Dyrekcja SP w Białej oraz nauczycielki: p. Marzena Jakubowska i p. Jolanta Klys składają podziękowania p. mgr Barbarze Kowalewskiej – kierownikowi Filii PBW w Zgierzu za udostępnienie do wystawy pt. „Tydzień z super książką” unikatowych w swej treści i szacie graficznej książek dla dzieci i młodzieży.

Rozstrzygnięcie konkursu „Wydajemy własną książkę”

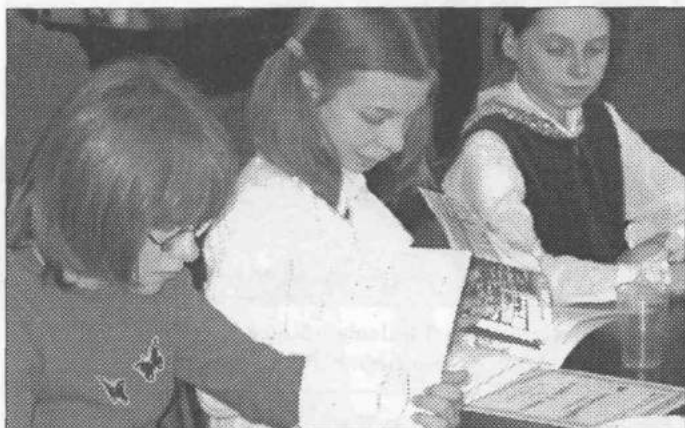
## Młodzi literaci

Opowiadania, autobiografie, książki popularnonaukowe, fantastyka, poezja, poradniki a także słowniczek żeglarski i atlas geograficzny przygotowali młodzi literaci z Gminy Zgierz na konkurs „Piszemy własną książkę”. Rozstrzygnięcie konkursu nastąpiło 23 maja br.

Zainteresowanie konkursem ogłoszonym w marcu br. przez biblioteki publiczne Gminy Zgierz przerosło najsmielwsze oczekiwania organizatorów. Na konkurs wpłynęło 60 prac autorstwa dzieci ze szkół podstawowych w Białej, Dąbrówce, Słowiku, Szczawinie i Grotnikach oraz gimnazjów w Giecznie, Szczawinie i Grotnikach oddz. w Słowiku.

Autorzy książek wykazali się wyjątkową wyobraźnią nie tylko literacką ale również niepowtarzalnymi pomysłami wykonania technicznego zgłoszonych na konkurs prac.

Wśród najmłodszych pisarzy dominowała tematyka



Nie zapominajmy o książkach

przyrodnicza historie o zwierzętach, nieco starsi zajęli się opowiadaniem i poradnikami. Niezależnie od wieku autorów zgłoszono wiele tomików poezji.

Komisja konkursowa miała nie lada problem w ocenie

prac i wyłonieniu laureatów. Podkreśliła między innymi wysoki poziom oraz oryginalność wydanych przez uczestników książek. Komisja obradowała w składzie: D. Abram-



Książki przyciągały oryginalnością wykonania

czy, kierownik Dz. Instrukcyjno-Metodycznego Biblioteki Powiatowej w Zgierzu - przewodnicząca, J. Jędrzejewska z Biblioteki Powiatowej w Zgierzu, D. Baszczyńska polonistka SP w Giecznie, B. Polasińska dyrektor GOK w Dzierżąnej. Komisja oceniała tekst, opracowanie i wydanie książki. Brano pod uwagę również błędy ortograficzne i stylistyczne. Książki oceniono i nagrodzono w pięciu kategoriach wiekowych. Gratulując zwycięzcom konkursu Wójt Gminy Zgierz Zdzisław Rembisz zwrócił uwagę na ogrom pracy włożonej przez dzieci w przygotowanie konkursowych projektów. Podkreślił fakt, iż szczególnie cieszy zainteresowanie młodzieży słowem pisany w dobie coraz bardziej wszechobecnych komputerów. Laureaci konkursu - zdobywcy I, II i III miejsca będą uczestniczyć w warsztatach literackich, które odbędą się na początku czerwca w Ośrodku Szkoleniowo - Wypoczynkowym w Dzierżąnej.

Aneta Kosiorek

### Laureaci konkursu „Wydajemy własną książkę”

II kategoria: I i II klasy (szkoły podstawowe)

**I miejsce:** M. Niedźwiecka za książkę pt. „Wesołe wierszyki”

**II miejsce:** S. Majek za książkę pt. „Pies i zoo”

**III miejsce:** A. Cichowska za książkę pt. „Papuga – Oskar”, P. Woźniak za książkę pt. „Osiołek i pies”

III kategoria: III i IV klasy (szkoły podstawowe)

**I miejsce:** N. Łuczak za książkę pt. „Bajka o dobrym zajęczku”, A. Majek za książkę pt. „Wesołe wierszyki”, J. Pietrzak za książkę pt. „Życzenie”. **II miejsce:** M. Marciniak za książkę pt. „Wierszyki panny Moniki”. **III miejsce:** K. Czarnicka za książkę pt. „Samochwała”, M. Ziółkowska za książkę pt. „Wiosna”, N. Chmielecka i J. Pawlak za książkę pt. „Życie w dżungli”

IV kategoria: V i VI klasa (szkoły podstawowe)

**I miejsce:** 1. Za najlepszą pracę zbiorową pt. „Co wiośnie w duszy gra”: M. Dudek, D. Kaczmarek, M. Kaczmarek, I. Ludwiczak, I. Majchrzak, Ł. Pasternak, A. Stańczyk, S. Stańczyk, L. Śliwińska, J. Żarnowski.

2. Za oryginalność wykonania: M. Łyjak i N. Złotocha za książkę pt. „Wyprawa”

3. Za najciekawszą autobiografię: K. Gortat za książkę pt. „Dziwny jest ten świat, czyli Kamilowe refleksje życiowe”

4. Za samodzielność pracy: A. Gryzio za książkę pt. „Kaczorek Kubuś”. **II miejsce:** M. Majek za książkę pt. „Kocia wyprawa”, A. Jaruszewska i K. Nowacka za książkę pt. „Trzy niesfornie Kotki”, M. Trzaskowska za książkę pt. „Kitka” **III miejsce:** S. Dworaczek za książkę pt. „O tym, jak Boruta do Łodzi przybył”, M. Marynowska za książkę pt. „Boruta łączący diabeł”

V kategoria: (gimnazja)

**I miejsce:** A. Pijanowska i A. Szczepaniak za książkę pt. „Złota księga”, **II miejsce:** M. Woźniak za książkę pt. „Ziemia”, A. Kuzańska, K. Szymańska za książkę pt. „Wiersze dla Ciebie”. **III miejsce:** D. Maciejewska, J. Kujawiak, M. Złotocha, J. Tworska za książkę pt. „Między nami nastolatkami”, Krzysztof Tomczak za książkę pt. „Świat nam obcy”



Komunikat Wojewódzkiego  
Lekarza Weterynarii w Łodzi

## UWAGA SZCZEPIONKA!

W dniach od 9 do 12 maja 2003 roku na terenie województwa łódzkiego, z wyłączeniem terenów zabudowanych i akwenów wodnych, przeprowadzone zostało szczepienie lisów wolno żyjących przeciwko wściekliznie. Szczepienie zostało wykonane przy użyciu doustnej szczepionki umieszczonej we wnętrzu przynęty w kształcie kostki o wymiarach 4 cm x 4 cm x 1,2 cm koloru zielono – brązowego o zapachu rybnym. Szczepionka została rozrzucona z samolotu w ilości 20 dawek na km<sup>2</sup>

**Aby szczepienie odniosło właściwy skutek Łódzki Wojewódzki Lekarz Weterynarii zwraca się z prośbą do mieszkańców Gminy o przestrzeganie zasad zachowania na terenach leśnych:**

- w okresie trzech tygodni od daty wyłożenia szczepionki należy zachować spokój w lasach i ograniczyć w miarę istniejących możliwości zbieranie runa leśnego,
- w przypadku napotkania nie dotykać opisanych wyżej przynęt ze szczepionką. Stosowne informacje winny być przekazane dzieciom przez ich rodziców i opiekunów.

*Na podstawie informacji  
Łódzkiego Wojewódzkiego  
Lekarza Weterynarii*

## Sportowa majówka

3 maja na boisku piłkarskim w Rosanowie rozegrane zostały mecze towarzyskie piłki nożnej. Zapachu sportowego drużyn piłkarskich oraz gości nie ostudził nawet deszcz.

W rozgrywkach wzięło udział sześć drużyn. Gościnnie wystąpiły jedenastki z Ozorkowa, Słowika i Zgierza. Gospodarzy reprezentowali piłkarze: - Młodzieżowego Klubu Sportowego – Rosanów, LKS – Rosanów „Pogromcy” oraz Żeńska Drużyna Piłki Nożnej.

Drużyny Rosanowa pokonały na własnym boisku rywali.

Szczególne brawa dla debiutującej podczas majowego spotkania drużyny żeńskiej. Jest to pierwsza kobieca drużyna piłki nożnej na terenie Gminy Zgierz. Założycielami są panie Karolina Kędzia – kapitan i Beata Telenda – w ostatnim meczu na bramce.

*Marek Telenda  
radny Gminy Zgierz*



## KOMUNIKAT

Urząd Gminy Zgierz informuje, iż w m-cu czerwcu na terenie sołectw Grotniki, Ustronie, Jadlicze „A”, Jadlicze „B” w godzinach popołudniowych odbędzie się **zbiórka odpadów wielkogabarytowych** przez firmę RS-II z/s w Zgierzu ul. 3-go Maja 10. W związku z tym prosi się mieszkańców ww. sołectw, właścicieli działek rekreacyjnych aby w dniu, w którym prowadzona będzie zbiórka odpadów, wystawili zużyte, zniszczone bądź niepotrzebne odpady wielkogabarytowe przed bramę swojej posesji. Koszty wywozu tych odpadów ponosi właściciel nieruchomości. Prowadzony będzie odbiór odpadów typu: zużyte zdemontowane (rozebrane) meble (wersalki, kanapy, tapczany), wózki, telewizory.

**Jednocześnie informujemy, że wszelkich informacji nt. odbioru tych odpadów udziela firma RS-II tel. 716-25-80.**

## Działka z budynkiem w Rosanowie - do sprzedaży

Na działce nr 334/6 o pow. 2221 m<sup>2</sup> znajduje się wolnostojący budynek w stanie surowym otwartym, o pow. zabudowy 342,0 m<sup>2</sup>.

W pasie 70 m od drogi - ul. Długiej dopuszcza się działalność usługową o uciążliwości nie wykraczającej poza granice działki. Dojazd do działki od drogi asfaltowej drogą nieutwardzoną - ok. 1200 m. Nie występują uciążliwe sąsiedztwa. Uzbrojenie stanowi woda z sieci oraz energia elektryczna - media wprowadzone są na działkę. Działka jest częściowo zadrzewiona, dobrze nasłoneczniona, ma kształt regularny, trapezowaty. Szer. działki wynosi 54m, a średnia głębokość 41 m. Atrakcyjna lokalizacja nieruchomości na cele



mieszkalne i usługowe.

**Cena nieruchomości wynosi 110.000 zł.**

Działka posiada uregulowany stan prawny - KW nr 48689 prowadzonej przez Sąd Rejonowy w Zgierzu V Wydział Ksiąg Wieczystych.

**Dodatkowe informacje można uzyskać w Urzędzie Gminy Zgierz, ul. Łęczycka 4, pok. 7 lub pod nr tel. 716 25 15 wew 107**

# Paszporty dla roślin

## Rejestracja producentów, dystrybutorów i importerów określonego materiału roślinnego

Przystąpienie Polski do Unii Europejskiej pozwoli polskim producentom i handlowcom na włączenie się do rynku wspólnotowego i prowadzenie swobodnego, tj. bez ograniczeń i obowiązków związanych z ograniczoną kontrolą fitosanitarną, obrotu handlowego towarami roślinnymi w obrębie terytorium UE. W tym celu, niezbędne będzie dopełnienie formalności, wynikających z potrzeby **stosowania przez wszystkie państwa członkowskie UE jednolitego systemu kontroli zdrowotności materiału roślinnego**. W systemie tym, każda partia określonych towarów roślinnych wprowadzana do obrotu, po przystąpieniu Polski do Unii Europejskiej powinna być zaopatrzona w specjalną etykietę tzw. „paszport roślin”, na którym w celu identyfikacji pochodzenia tego towaru, zamieszczany będzie indywidualny numer rejestracyjny jego producenta lub importera.

Informuję, że w celu umożliwienia polskim przedsiębiorcom właściwego przygotowania się do pełnego uczestniczenia we Wspólnym Rynku UE, **Inspekcja Ochrony Roślin i Nasiennictwa rozpoczęła już wdrażanie systemu rejestracji producentów, dystrybutorów i importerów określonych**

## towarów roślinnych:

- materiału rozmnożeniowego (np.: nasiona, sadzonki, podkładki, wstawki, zrazy, siewki i młode rośliny przeznaczone do sadzenia, cebule, bulwy, kłącza itp.);
- ziemniaków sadzeniaków, konsumpcyjnych i przemysłowych;
- owoców cytrusowych i innych owoców, importowanych z krajów nieeuropejskich;
- drewna i oddzielonej kory określonych gatunków drzew liściastych i iglastych.

**Wpis do rejestru jest dokonywany na podstawie wniosku złożonego przez zainteresowanego producenta lub przedsiębiorcę do Wojewódzkiego Inspektora Inspekcji Ochrony Roślin i Nasiennictwa w Łodzi.**

Szczegółowe informacje o procedurze rejestracji, obowiązujących w tym zakresie wymaganiach oraz formularze wniosków, można uzyskać we wszystkich jednostkach terenowych **Wojewódzkiego Inspektoratu Inspekcji Ochrony Roślin i Nasiennictwa w Łodzi**, na naszej stronie internetowej [www.wiiorin-lodz.com](http://www.wiiorin-lodz.com) i pod telefonem nr (42) 611-66-60.

*Na podstawie informacji  
Wojewódzkiego Inspektora*

## ZWALCZANIE CHWASTÓW DWULIŚCIENNYCH W ZBOŻACH JARYCH

W okresie od ukazania się 5 liścia do końca fazy krzewienia zbóż należy zastosować jeden z polecanych preparatów:

**Dawka w kg i g na 1 ha**

	Pszenvica jara	Jęczmień jary	Owies
AMINOPIELIK D 450 SL	3,0	1,5 – 2,0	-
AMINOPIELIK GOLD 530 EW	1,0 – 1,25	1,0 – 1,25	-
CHWASTOX D 179 SL	5,0	5,0	4,0
CHWASTOX EXTRA 300 SL	3,0 – 3,5	3,0 – 3,5	2,5 – 3,0
CHWASTOX SUPER 450 SL	1,25 – 1,5	1,25 – 1,5	1,25 – 1,5
CHWASTOX TRIO 540 SL	1,5	1,5	1,5
CHWASTOX TURBO 340 SL	2,0	2,0	2,0
DICOHERB 750 SL	0,75	0,75	0,75
DICOPUR 600 SL	1,2	1,2	-
GRANSTAR 75 WG	15 - 20	15 - 20	15 - 20
GRODYL 75 WG	20	20	-
LINTUR 70 WG	120 - 150	120 - 150	-
SEKATOR 6,25	0,2 – 0,3	0,2 – 0,3	-
STARANE 250 EC	0,6 – 0,8	0,6 – 0,8	-
U – 46 M FLUID SL	2,0	2,0	1,7

**UWAGA: Należy ściśle przestrzegać informacji zawartych w etykiecie – instrukcji stosowanych preparatów.**

W/w preparaty stosować w temperaturze powyżej 10°C. AMINOPIELIK GOLD od 8°C. STARANE 250 EC – można stosować do fazy 2-go kolanka zbóż. Do odchwaszczania jęczmienia jarego i pszenicy jarej z wsiewką koniczyny lub lucerny zaleca się: CHWASTOX EXTRA 300 SL (3 – 3,5 l/ha), DICOHERB 750 SL (0,75 – 1 l/ha).

*Opracowano: D.Z. Skierniewice 2003r.*



## Podziękowania

Bank Spółdzielczy w Zgierzu od wielu lat współpracuje z Ludowymi Klubami Sportowymi na terenie Gminy Zgierz. Zawsze życzliwie wspierając inicjatywy klubów, między innymi: coroczne turnieje piłki nożnej. Finansuje również zakup sprzętu sportowego i strojów dla drużyn piłkarskich.

Składamy serdeczne podziękowania Zarządowi Banku Spółdzielczego w Zgierzu za zainteresowanie i wsparcie okazywane nam w naszych działaniach.

Gminna Rada  
Ludowych Klubów Sportowych



Pani Elżbieta Zytek Prezes (po prawej) i pani Krystyna Nowak Z-ca Dyrektora Banku Spółdzielczego w Zgierzu oraz sportowcy LKS Start Szczawin

## Konkurs Języka Angielskiego

W dniu 11.04.2003r. w Gimnazjum w Giecznie odbył się Konkurs Języka Angielskiego. Organizatorami imprezy byli: p. Jolanta Sochała oraz p. Maciej Wejman. W konkursie wzięli udział uczniowie klas III Gimnazjów w Giecznie, Grotnikach i Szczawinie (po pięciu reprezentantów z każdej szkoły). Celem konkursu było sprawdzenie umiejętności językowych uczniów oraz zachęcenie ich do dalszej nauki tak ważnego przedmiotu jakim jest język angielski. Konkurs miał formę pisemną. Test składał się z pięciu części: gramatyka, słowotwórstwo, kultura i geografia Stanów Zjednoczonych Wielkiej Brytanii, rozumienie tekstu czytanego oraz wypracowanie na jeden z trzech tematów.

### Wyniki konkursu:

**I miejsce** – Agnieszka Kowalczuk (Gimnazjum w Grotnikach),

**II miejsce** – Paweł Burzyński (Gimnazjum w Grotnikach), Anna Łuba (Gimnazjum w Szczawinie),

**III miejsce** – Rafał Ojrzyński (Gimnazjum w Szczawinie).

Wszyscy uczestnicy otrzymali nagrody, które wręczył Kierownik Referatu Oświaty, Kultury i Sportu UG Zgierz p. Cezary Piotrowski.

W dniu 5 maja 2003r. w Grotnikach został rozegrany **turniej w Mini Piłce Nożnej Chłopców SP**. W turnieju wzięło udział 5 zespołów.

**I miejsce** szkoła w Słowiku

**II miejsce** szkoła w Giecznie

**III miejsce** szkoła w Szczawinie

**IV miejsce** szkoła w Białej

## Szkolenie dla przedsiębiorców i rolników

W dniu 4 czerwca 2003r. w godz. 10.00 - 15.00 w sali konferencyjnej Starostwa Powiatowego w Zgierzu przy ul. Sadowej 6a, odbędzie się organizowane przez Oddział Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa szkolenie w zakresie Działania 4 programu operacyjnego SAPARD „Różnicowanie działalności gospodarczej na obszarach wiejskich”. Prosimy o udział w szkoleniu przedsiębiorców z terenu Gminy Zgierz zamierzających tworzyć nowe miejsca pracy na obszarach wiejskich, jak również rolników zainteresowanych skorzystaniem z pomocy przedakcesyjnej środkami SAPARD.

Referat Ochrony Środowiska,  
Rolnictwa i Leśnictwa  
oraz Stanowisko d/s Działalności Gospodarczej

## Jakość handlowa artykułów rolno – spożywczych

Ustawa o jakości handlowej artykułów rolno-spożywczych (z 21.12. 2000 r.), z dn. 1.01.2003r. nakłada na przedsiębiorców prowadzących działalność gospodarczą w zakresie **produkcji, składowania, konfekcjonowania i obrotu artykułami rolno-spożywczymi obowiązek zgłoszenia podjęcia tej działalności** do INSPEKCJI JAKOŚCI HANDLOWEJ ARTYKUŁÓW ROLNO - SPOŻYWCZYCH. Zgłoszenia dokonać należy najpóźniej w dniu rozpoczęcia działalności. Prowadzący już taką działalność mieli ustawowo przewidziany termin na zgłoszenie do 31.03.2003 r. Jest także obowiązek zgłoszenia Inspekcji JHAR-S zaprzestania prowadzenia tej działalności w terminie 7 dni od zaprzestania jej prowadzenia. Brak zgłoszenia, wg. art. 40 wymienionej wyżej ustawy, podlega karze grzywny. Obowiązki te nie dotyczą rolników oraz działalności gospodarczej w zakresie obrotu detalicznego artykułami rolno –spożywczymi.

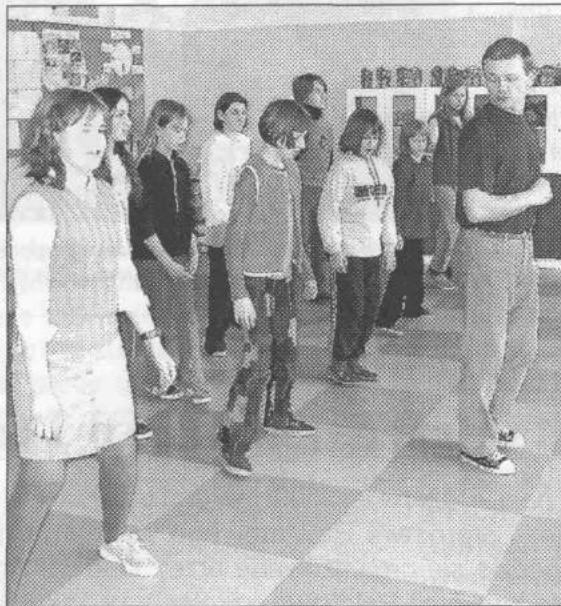
**Szczegółowe informacje dotyczące działalności Inspekcji oraz wymaganych dokumentów do zarejestrowania firm, zainteresowani mogą uzyskać pod numerem telefonu (0-42) 636-62-40, 632-55-26, 632-25-73.**

Agnieszka Ciesielska,  
Stanowisko d/s Działalności Gospodarczej

## Kurs tańca towarzyskiego

Mając na uwadze ciągle aktualne słowa St. Otwinowskiego Gminny Ośrodek Kultury w Dzierżąnej zorganizował kursy tańca towarzyskiego. Trzy z nich odbyły się już w SP w Białej, Szczawinie oraz Łagiewnikach. Trwały od stycznia do kwietnia 2003 r. i zakończyły się wręczeniem uczestnikom kursu certyfikatów potwierdzających uzyskane umiejętności.

Program kursu obejmował tańce: walc angielski, hip-hop, tango, rock'n'roll i fokstrot.



*„Taniec i wszelkie okoliczności z zabawą taneczną związane były i pozostaną niezmiernie ważną częścią życia towarzyskiego i uczuciowego wszystkich ludzi, szczególnie zaś tych, którzy dopiero w krąg obyczajów społecznych wstępują”*

## Poranek w bibliotece

*„Pielęgnowujemy dawne przodków obrzędy: to co weszło w zwyczaj, niech zwyczajem zostanie, a to, co było, cośmy od Ojców zasłyszeli, lub sami jeszcze widzieli, przekazane tym, co po nas przyjdą, pomni, że gdzie była przeszłość, tam i przyszłość będzie...”*

(L. Potocki 1854r.)

Kierując się tą myślą, wspólnie z p. D. Pogorzelską zaprosiliśmy 12 kwietnia br. młodzież do Filii Biblioteki w Szczawinie na spotkanie pt. „Zwyczaje i tradycje wielkanocne”.

Zebrani opowiedzieli o zwyczajach pielęgnowanych w ich domach. My przypomniałyśmy staropolskie obyczaje i wierzenia, które już odchodzą w zapomnienie. Dzieci z zainteresowaniem słuchały o wielkanocnych „przywoływkach”, „kwietnej niedzieli” i o tym jak dawniej „dyngowano”.

Spotkanie upłynęło w miłej, świątecznej atmosferze. Na zakończenie malowaliśmy na folii zajaczkę i kurczaki, które stały się świąteczną ozdobą. W sobotnim spotkaniu uczestniczyła również p.B. Polasińska – dyrektor GOK-u w Dzierżąnej.

„Poranki w bibliotece” odbywać się będą co dwa miesiące i są efektem współpracy z p. D. Pogorzelską – nauczycielką języka polskiego w SP w Szczawinie. W czerwcu będziemy dzielili się wiedzą nt. twórczości Małgorzaty Musierowicz. Będzie konkurs z nagrodami.

Proponowany przez bibliotekę rodzaj działań, zachęca młodych ludzi do odwiedzania czytelnicy i korzystania z jej zbiorów.

Dziękuję p. D. Pogorzelskiej za zaangażowanie i udaną współpracę.

**Zapraszamy do biblioteki w Szczawinie :**

Wtorek - 14.00- 18.00

Czwartek - 13.00 - 19.00

Piątek - 10.00 - 12.00

Oprócz bogatego księgozbioru polecam duży wybór czasopism. Są to m.in.: „Wiedza i Życie”, „National Geographic”, „Cztery kąty”, „Kwietnik”, „Auto plus”.

Serdecznie zapraszamy

*Halina Gwis*  
bibliotekarka

## „Świerszczykowe wierszyki”

Na konkurs recytatorski „Świerszczykowe wierszyki” zgłosiło się w tym roku czterdziestu uczestników ze szkół Gminy Zgierz. Eliminacje gminne odbyły się 13 maja 2003r. w Gminnym Ośrodku Kultury w Dzierżąnej. Interpretacje poezji oceniała komisja w składzie: A. Drewnicz, A. Mikulski, M. Wartalski z Ośrodka Teatralnego Łódzkiego Domu Kultury oraz Wojciech Miedzianowski.

Do finału zakwalifikowały się: Ewelina Śniecikowska - SP w Dąbrowce, Sara Olejniczak

- SP Besiekierz, Wojciech Romański - SP w Białej,

Sylwia Włazeł - SP w Dąbrowce, Iga Królikowska - SP w Szczawinie, Wojciech Szczepaniak - SP Gieczno, Milena Niedźwiecka - SP w Słowiku, Szymon Stępień - SP w Szczawinie oraz Jakub Niedźwiecki - Przedszkole w Grotnikach. Uczestnicy przesłuchania otrzymali nagrody książkowe i dyplomy.

Finałowe, wojewódzkie przesłuchania odbędą się 30 maja br. w Łódzkim Domu Kultury w Łodzi.



Uczestnicy obejrżeli przedstawienie teatralne pt. **Serce**.

Aneta Kosiorek

*Na Ziemi Zgierskiej*, miesięcznik, Wydawca; Samorząd Gminy Zgierz, Adres redakcji: 95-100 Zgierz, ul Łęczycka 4, pok. 20 Urzędu Gminy Zgierz, tel.: 0-42 716 25 15 w.238, fax 716 45 54, e-mail: gazeta@gmina.zgierz.pl. Przygotowanie, druk - Urząd Gminy Zgierz - Redakcja zastrzega sobie prawo do redagowania przekazanych tekstów.